



张学忠 高鹏 戴卫平 于桂敏 / 主编

英语动词短语 用法词典

Dictionary of English Phrasal Verbs



大连理工大学出版社

英语动词短语 用法词典

主 编	张学忠	高 鹏	戴卫平	于桂敏
编 委	高丽佳	许林林	裴文斌	高艳红
	姚晓东	问会芳	王 崑	张 琳
	徐 萍	付慧琳	高维佳	曹学庚
	田 平	贾 琼	李 强	陈生宝
	鲍 倩			

大连理工大学出版社

© 张学忠等 2004

图书在版编目(CIP)数据

英语动词短语用法词典/张学忠等主编. —2版.
大连:大连理工大学出版社,2004.1

ISBN 7-5611-1621-7

I. 英… II. 张… III. 英语—动词—短语—
词典 IV. H314.3-61

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 014978 号

大连理工大学出版社出版

地址:大连市凌水河 邮政编码:116024

电话:0411-4708842 传真:0411-4701466 邮购:0411-4707961

E-mail:dutp@mail.dlptt.ln.cn URL:http://www.dutp.cn

沈阳七二一二工厂印刷

大连理工大学出版社发行

幅面尺寸:100mm×138mm 字数:496千字 印张:10.5

印数:14 001 ~ 20 000 册

2000年4月第1版

2004年1月第2版

2004年1月第4次印刷

责任编辑:王佳玉

方延明

责任校对:常欣

封面设计:宋蕾

定价:16.80元

前 言

我们于 2000 年 4 月编写出版了一套英语学习词典,自出版以来深受广大读者的欢迎。应广大读者的要求,我们对这套词典进行认真修订,增补了大量内容,并对编写体例做了较大改动。这套词典共有四本,分别为《英语动词短语用法词典》、《英语常用词用法词典》、《英语常用词搭配词典》、《实用英语口语小辞典》。

这套词典力求实用、方便、易懂。实用性,体现在这四本词典所选词汇均以常用词为主,其词义以及用法均基于其使用频率的高低而进行编写的;方便性,是因为此套词典采用 64 开本,便于携带及查阅;易懂性,在于词典中的分析说明以简洁明了为特色,举例生动而贴近生活,易于理解和模仿。

《英语动词短语用法词典》共收录近五千余

条英语常用动词短语。动词短语的每条释义都附有一两个例句,例句均有译文,以方便读者的理解。本词典具有以下特点:

1. 词条不但包括短语动词(phrasal verb),还包括相当一部分动词与介词或副词的搭配用法,如 change into(换上), happen to(发生), mistake for(把…误认为)。此外,我们还收入一些动词+名词+介词或副词的常用搭配,如 have a command of(运用、控制), have a day off(放假一天)。

2. 区分词性:及物和不及物动词,分别以[vt]和[vi]表示。及物动词短语指动词或介词之后可接宾语,不及物动词短语后面不能接宾语。为节省篇幅,对只用做及物性的动词短语未加任何标示。

3. 区分可用被动语态和不可用被动语态两种动词短语类型,以[pass]表示该短语可用于被动语态。

4. 标示正式用语或非正式用语语体。正式

用语标为[fml],非正式用语标为[infml],俚语标为[slang],禁忌语标为[taboo]。

5. 所选例句尽量体现动词短语的用法特点,因此,读者应仔细研读例句,揣摩动词短语的用法。

在编写过程中,我们参考了大量国内外出版的有关书籍,其中主要有:A. P. Cowie 和 R. Mackin 编著的《牛津当代英语成语词典》(牛津大学出版社,1984),《英语成语词典》(商务印书馆,1980),葛传棻等人编著的《英语短语动词词典》(上海译文出版社,1978),《英语常用动词用法词典》(上海译文出版社,1981),里佐亨等人编著的《英语短语动词例解词典》(机械工业出版社,1985)。在此,我们一并向这些书的作者表示衷心的感谢。

由于时间仓促,疏漏和错误在所难免。在此,编者期望各位读者不吝赐教。

编 者

2003 年 6 月

使用说明

一、词条

1. 词条排列

本词典短语条目依次按每个词的字母顺序排列,用黑正体印刷。如:**back up back up into bail out bail up balance out**

2. 互见条目

互见词条也以黑正体印刷,其后的阿拉伯数字表示释义的序号,如:**lay up**…4 = **lay aside** 3。本互见词条表示 **lay up** 的第四条释义与 **lay aside** 的第三条释义相同。

二、释义

一个短语有多种释义时,各项释义分别列出,前面标以1.2.3.等数码。大体相同的释义列在同一项内,语义较近的用逗号分隔,语义较远的用分号分隔。如 **take out** [pass]1.拿出;(动手术)取出:His tooth has such a large hole in it that it had to be taken out. 他的牙齿上有一个大洞,一定得把它拔掉。2.带(某人)出去:I'm taking the children out

to the movies tonight. 今晚我带孩子们去看电影。

三、符号用法

(1) 方括号“[]”用来表示短语的用法标示和用法说明。如 **take notice of** [pass] 词条中, [pass] 表示该短语可用于被动语态。

(2) 圆括号“()”用在短语条目内表示可以代替括号前面的词, 如: **agree on (upon)** 即 **agree on = agree upon**: 用在释义中均表示动词短语与主语或宾语的搭配说明, 如: **agree to** 同意, 接受(建议、设计、计划、条件等)。

(3) 顿号“、”表示可以接在动词或介词后面的诸多名词。参见上条。

(4) 冒号“:”用在释义的末尾, 例句之前。

四、用法标示

(1) [pass] 是 passive 的缩略语, 表示该词组可用于被动语态。

(2) [usu pass] 是 usually passive 的缩略语, 表示通常用于被动语态。

(3) [vi] 是 intransitive verb 的缩略语, 表示该短语的后面不可以接名词或代词。如: **back down** [vi] 放弃, 取消: We would see he would back down if we stood firm. 我们可以看到, 如果我们坚持不屈, 他会让步的。

(4) [vi/vt] 是 intransitive verb 和 transitive verb 的缩略

语,表示该短语的后面既可以接名词或代词也可以不接名词或代词。如:**answer back** [vi/vt] 顶嘴,还嘴:When they scolded him, he would answer back. 他们说,他就顶嘴。Don't answer (me) back, or I'll punish you. 不要顶嘴,否则我要处罚你。

(5) [fml] 是 formal 的缩略语,表示正式用语。

(6) [infml] 是 informal 的缩略语,表示非正式用语。

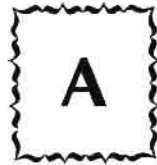
(7) [用法] 表示请读者特别注意的用法说明。

注:1. 用法标示标在短语条目之后时,表示该条目的所有释义均有此用法,若标在某个释义的数码之后,则表示只是该释义有此用法,如 **bear down** [infml] 1. [pass] 压倒;压服:表示该短语的所有释义都是非正式用法,第一种释义可用被动结构。

2. 未加词性标示的释义一律为及物性用法。

目 录

前 言	I
使用说明	V
A	1
B	24
C	90
D	155
E	189
F	200
G	236
H	273
I	303
J	312
K	317
L	334
M	374
N	399
O	403
P	407
Q	473
R	475
S	510
T	592
U	634
V	635
W	637
Y	656
Z	657



abandon oneself to 放任; 陷入; 纵情于(某事); 沉溺于(情感、欲望): A true revolutionary never abandons himself to despair. 真正的革命者决不会陷入悲观失望。Do not abandon yourself to pleasures. 不可一味享乐。

abide by 1. 信守(诺言等); 坚持(原则、原来的意见等); 遵守(法律、决定等); 忠于(朋友等): The poor fellow was obstinate enough to abide by what he said at first. 那个可怜的家伙很固执, 原先讲过了的话, 一定要坚持下来。2. 承担(后果等); 忍受(不愉快的事等): He said he would abide by all possible consequences. 他说他将承担一切可能的后果。

abound in 富于; 盛产; 富有大量的(机会、困难、资源等): China abounds in coal. 中国盛产煤。He abounds in courage. 他极有勇气。Mon-

tern industry abounds in opportunities for young men with imagination. 现代工业为富有想像力的青年人提供了发展的机会。[用法]当主语是人时, “abound in”只能用来说明某种品质。例如: He abounds in vigour. 他精力充沛。She abounds in vitality. 她朝气蓬勃。

abound with 充满; 有很多(东西); 有过多(讨厌或有害的东西): The ship abounds with rats. 船上老鼠极多。The ocean abounds with (in) fish. 海洋中有许多鱼。[用法]有时“abound in”与“abound with”可通用, 但“abound with”不可能以人做主语。

abridge of [pass] [fml] 剥夺: No one can abridge the citizen of his rights without proper cause. 没有正当理由, 任何人不能擅自剥夺公民的权利。

absent oneself from [fml]

缺席,不到场(地点、会议、课程等): He absented himself from the symposium on the computer applications because of illness. 他因病未出席计算机应用讨论会。Why did you absent yourself from the meeting yesterday? 你昨天为什么没有到会?

absolve from [pass][fml]

解除,赦免: His words cannot absolve you from sin. 他的话并不能免除你的罪过。

absorb in [usu pass] 专心于;

聚精会神(做某事): For Marx, work had become a passion, and he was so absorbed in it that he often forgot his meals. 工作成了马克思的一种癖好,他工作是那样的全神贯注以至于常常忘记吃饭。
[用法]“be absorbed in”中的“be”也可用“seem, get, become”代替。

abstain from [fml] 1. 戒; 避

免,避开: He has set his mind to abstaining from smoking. 他已经下定决心要戒烟。He abstained from speaking at the meeting. 会上,他默不作

声。2. 弃权: She abstained from voting. 她弃权了。

abut on [fml] 邻接,紧靠:

Our house abuts on the church. 我们的房子紧靠教堂。Their house abuts on the lake. 他们家的房子在湖边。

accede to [fml] 1. [pass] 同

意,答应,应允,批准(要求、请求、申请建议、条件等): The committee decided that for various reasons it could not accede to your request. 由于种种原因,委员会决定不同意你的请求。My application for a change of department was readily acceded to. 我要求调换到另一部门的申请轻易地获得批准。2. 加入,参加(组织、党派、团体): He is determined to accede to the Conservation Party. 他决定加入保守党。

acclimatize to [pass][fml]

使适应(气候、环境): You will soon acclimatize yourself to the environment here. 你很快就会适应这里的环境的。

accommodate oneself to

[often fml] 遵照,顺从;改自己的习惯以求适合,使自己适

应: He accommodated himself to circumstances. 他随机应变。The immigrants had to accommodate themselves to hard work. 这些移民不得不使自己适应艰苦的劳动。

accommodate with [pass]

1. 向(某人)供应、提供或准予使用(住处等): We can accommodate you with a sitting-room and two bedrooms. 我们可以给你一间起居室和两间卧室。2. 借贷: Could you please accommodate me with five yuan? 借给我五元钱,好吗?

accord with [fml] 与...相符合,配合(常指“信息”等,与“事实”、“数据”、“我们记载”等相一致):

My information does not accord with what this report states. 我所得到的信息与这个报告中所说的不一致。His actions don't always accord with the words. 他的言行不总是一致的。[用法]此词组常用于否定句中。

account for [pass] 1. 解释,说明(账目、开支等情况);交代(资产的着落): We must

account for every cent we spent. 我们对花掉的每一分钱都要有个交代。2. 是...产生的原因;解释为什么有(某种情况);说明(原因等): His illness accounts for his absence. 他因为生病,所以才缺席。3. 捕获,击落,打死: Two masked intruders were accounted for by security men. 安全人员击毙了两个蒙面的侵入者。

accredit to [pass] 把...归功于,把...归因于:

We accredit the invention of the electric light to Edison. 我们把电灯的发明归功于爱迪生。They accredited these remarks to him. 他们认为这些话是他说的。

accuse of [pass] 当面控诉;

指控,谴责(谋杀、偷窃、抢劫、作弊、超速驾驶): His teacher accused him of cheating in the examination. 他的老师谴责他考试作弊。He was accused of stealing public property (taking bribes, being a spy, corruption, fraud). 他被指控盗窃公共财物(接受贿赂、充当间谍、贪污、诈骗)。

accustom oneself to 1. 使习惯,习惯于(新情况、新位置、新生活): You must accustom yourself to staying up late and stop complaining. 你得使自己习惯于晚睡觉,别总抱怨。2. [usu pass](使)习惯于(天气、食物、形势、光线等): He was not accustomed to that sort of climate. 他不习惯于那种天气。[用法]“be accustomed to”中的“be”也可用“get, grow, become, seem”代替。该词组中的“to”一般做介词,后接名词、代词或动名词。有时“to”也可做不定式符号,后接不定式。The child was accustomed to have her way. 这个小孩任性惯了。He said I must accustom myself to be more at ease when I am with people. 他说和别人在一起时,我要做到别太拘束。

ache for 1. 渴望,想念: Is he still aching for home? 他还想家吗? Her heart ached for a sight of the fireworks. 她渴望看看烟花。2. 同情,怜悯: The children ached for the orphans. 这些孩子真可怜那

几个孤儿。

acquaint of = acquaint with

acquaint oneself with

[fml] 1. 熟悉;通晓;摸清(事实、细节等): We should acquaint ourselves with this advanced technique. 我们应使自己熟悉这个先进技术。2. [pass] 认识(某人);熟悉(某事): I'm not acquainted with that speaker. 我不认识那位演讲者。

acquaint with [pass][fml]

1. 把…通知某人;把…告诉某人: He acquainted the visitors with the latest developments. 他把最新的发展情况告诉了来访者。2. 使认识;介绍: She acquainted her roommate with my younger brother. 她把我弟弟介绍给她的同屋朋友。

acquiesce in [fml] 勉强同意,默认: Peter's aunt acquiesced in the headmaster's decision that Peter cannot be promoted. 彼得的姑姑勉强同意了校长关于彼得不能升级的决定。

acquit oneself of 1. [usu

pass]宣告某人无罪: The jury acquitted him of stealing. 陪审团宣告他被控的盗窃罪不成立。 She was acquitted of murder. 她的谋杀嫌疑被判无罪。 2. 履行, 完成: He acquitted himself well of his duty. 他很好地尽到了责任。

act as 充当, 扮演…的角色; 起…作用: A coin can act as a screwdriver. 硬币可以当做螺丝刀使用。 A trained dog can act as a guide to a blind person. 受过训练的狗可以给盲人引路。

act for 代表, 作为…的代理人: Since old Mr. Smith fell ill, his son has been acting for him in his affairs. 老史密斯先生病倒了, 他的儿子替他处理事务。 He is acting for the committee. 他代表该委员会。

act on (upon) 1. 作用于…, 影响(人体的器官、感情等): On which part of the brain does this drug act? 这药物对大脑的哪一部分有效? 2. [pass]按照(指示或劝告等)去做, 奉行: The police heard of the murder, and at once acted upon the information

they received. 警察一获悉那个谋杀案, 立即根据他们所得到的情报采取行动。

act out [pass] (用表情、动作、手势、语言等)描绘出; 表演: He tried to act out the story he had read. 他想把他读过的那篇小说搬上舞台。 Everybody roared when he acted out the episode. 当他绘声绘色地把这段经过表演出来时, 人们哄堂大笑。

act up [infml] 1. 捣乱, 开玩笑: The children always act up in school the day before a holiday. 放假的前一天小孩们总是会顽皮的。 2. (机器等)功能失常, 发生故障: The car has started acting up and badly needs servicing. 汽车开始出毛病了, 急需维修。

act up to 遵照原则办事; 履行, 实行: He professes to have high principles, but he does not always act up to them. 他声称有高尚的原则, 但是却不按这些原则办事。 This little girl always acts up to the words of her teacher's. 这个女孩总是对老师的话言听计从。

adapt for [pass] (为不同的场合、目的) 改编, 改写 (乐曲、小说、故事等): Difficult books are often adapted for use in schools. 难读懂的书常被改写后供学校使用。The story was adapted for the movies. 这故事被改编成电影。

adapt from [pass] (电影、广播、剧本) 是由…改编形成的: The movie was adapted from a novel. 这部电影是由一部小说改编的。The play was adapted from a legend. 这部剧是由一个传说改编的。

adapt oneself to 使自己适应…: It adapts itself to water with low oxygen content. 它能适应含氧量少的水。He had to adapt himself to their customs and habits. 他得适应他们的风俗习惯。[用法] 在“adapt”的后面既可用“oneself”, 也可用“play, machine, TV”等做宾语, “to”后面接“形势 (situation), 条件 (condition), 天气 (climate)”等名词, 表示“加以修改或改变, 重新安排或改造, 使之适合新的环境或情况”。The author is

going to adapt his play to (for) the television. 作者准备把他的剧本改编成电视剧。

add in [pass] 1. 包括, 算在内; 吸收 (某人) 为成员: If there is going to be a study group, please don't forget to add me in. 若是成立学习小组, 请别忘记把我也算在内。2. 加进, 插入 (通常用于烹调材料): Should you add in the orange juice before or after mixing the flour and sugar? 橘子汁究竟应该在面粉和糖搅拌在一起以前还是以后加进去?

add on [pass] 附加; 包括: I've added on the ten percent service charge. 我已将百分之十的服务费算在内。It had been added on as an afterthought. 这一点是事后想到才加上去的。

add to [pass] 1. 把某物加在某物之中: Carbon dioxide is constantly being added to the air from various sources. 二氧化碳从各种来源不断地补充到空气中。The beautiful song adds a special magic to the moment. 优美的歌声给

此时此景增加了几分特殊的魅力。2. 增加, 增进: TV can also add to their store of knowledge. 电视也能增加他们的知识量。His visiting adds to each other's understanding. 他的访问增进了彼此之间的相互了解。[用法] “add” 做不及物动词用时, “add to” 后面常与“理解 (understanding), 困难 (difficulty), 问题 (problem), 乐趣 (pleasure)” 等抽象名词连用, 一般不与物质名词连用。

add together 得出总数, 合计: If you add these numbers together, you will get 200. 这些数字加起来, 总数是 200。

add up 1. [pass] 把... 加起来, 加: You haven't added the figures up right. 你没有加对这些数字。At the exits polite assistants will take the goods and add up the cost. 在出口处, 客气的服务员会把你的商品接过去, 把价钱加在一起。2. [infml] 有意义, 有道理: His excuse just doesn't add up. 他的借口是完全站不住脚的。

add up to [infml] 加起来总数

是, 总计, 总数达: The figures add up to 523. 这些数字加起来的和是 523。[用法] “add up to” 可用于引申意义, 表示“所有这一切说明”, “合起来构成”。It all adds up to this — he is a selfish man. 所有这些说明一点 —— 他是一个自私自利的人。I don't think these facts will add up to anything. 我看这些事实不能说明任何问题。

addict to [usu pass] 沉溺于, 醉心于: That man is so addicted to alcohol that he drinks once he has the chance. 那个人喝酒成癖, 一有机会就喝。Mike became addicted to drugs at quite an early age. 麦克小的时候就吸毒成瘾了。

address oneself to [fml] 1. 对(某人)讲话; 跟(某人)谈话: Addressing himself to the principal, he defended the students' behaviour. 他与校长对话, 为学生们的行为辩护。2. 忙着做(某事): He addressed himself to the work in hand. 他忙着做他手边的工作。

adhere to [fml] 1. 坚持, 遵